

**EN: Information for the user** ..... 2

**DE: Information für den Nutzer**..... 4

**FR: Informations destinées à l'utilisateur** ..... 7

**IT: Informazioni per l'utente** ..... 9

**NL: Informatie voor de gebruiker** .....11

**PL: Informacje dla użytkownika**.....13

**ES: Información para el usuario** .....15

**PT: Informações para o utilizador**.....17

**EN: Information for the user**

ESYLUX develops, manufactures, and distributes intelligent automation and lighting solutions for improved quality of life and energy efficiency in office buildings, educational institutions, and healthcare facilities.

In accordance with EU Data Act Article 3 (2), we hereby provide the user with information.  
This document applies to the product group: KNX motion and presence detectors.

<b>Article Number</b>	<b>Name</b>
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH
EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK

EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

**REGULATION (EU) 2023/2854 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL  
of 13 December 2023**

- Article 3 (2) a) type, format and estimated volume of product data which the connected product is capable of generating**
- Type Presence of a person detected by movement within the detection range of the integrated PIR sensor.
  - Format KNX in accordance with EN 50090 series
  - Volume with every detected movement
  
  - Type Brightness in the room
  - Format Internal to device, processed internally only
- Article 3 (2) b) whether the connected product is capable of generating data continuously and in real-time**  
The product continuously measures data in real time.
- Article 3 (2) c) Whether the connected product is capable of storing data on-device or on a remote server, including, where applicable, the intended duration of retention**  
The product does not store any data itself and cannot store data on other devices
- Article 3 (2) d) how the user may access, retrieve or, where relevant, erase the data, including the technical means to do so, as well as their terms of use and quality of service**  
It is not possible to access the data in the product. The data output to the DALI bus can be read. This requires a DALI bus monitor app with a DALI interface that is compatible with EN IEC 62386-101.

**DE: Information für den Nutzer**

ESYLUX ist Entwickler, Hersteller und Inverkehrbringer intelligenter Automations- und Lichtlösungen für mehr Lebensqualität und Energieeffizienz in Bürogebäuden, Bildungsstätten und Gesundheitseinrichtungen.

Gemäß EU Data-Act Artikel 3 (2) stellen wir hiermit dem Nutzer Informationen bereit.

Dieses Dokument ist anwendbar auf die Produktgruppe: KNX Bewegungs- und Präsenzmelder

<b>Article Number</b>	<b>Name</b>
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH
EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK

EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

## VERORDNUNG (EU) 2023/2854 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 13. Dezember 2023

### Artikel 3 (2) a) **Die Art, das Format und der geschätzte Umfang der Produktdaten, die das vernetzte Produkt generieren kann.**

- Art Präsenz einer Person durch detektierte Bewegung im Erfassungsbereich des integrierten PIR-Sensors. (nicht bei LS FLAT mini KNX)
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang Je nach Parametrierung bei jeder detektierten Bewegung oder auf Abruf
  
- Art Helligkeit im Raum
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang Je nach Parametrierung zyklisch oder auf Abruf
  
- Art Temperatur im Raum (nur bei PD-ATMO)
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang Je nach Parametrierung zyklisch oder auf Abruf
  
- Art Geräuschpegel im Raum (nur bei PD-ATMO)
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang Zyklisch je nach Parametrierung oder auf Abruf
  
- Art Luftfeuchtigkeit im Raum  
(nur bei PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX und bei PD-ATMO 360i/8 A KNX)
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang Zyklisch je nach Parametrierung oder auf Abruf
  
- Art Luftgüte (VOC) im Raum (nur bei PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX)
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang Zyklisch je nach Parametrierung oder auf Abruf
  
- Art Das Betätigen einer Taste wird detektiert, wie in der Anleitung beschrieben. Bei einigen Tasten erfolgt eine Unterscheidung der Betätigungsdauer. Nur sofern anwendbar)
- Format KNX gemäß EN 50090 Reihe
- Umfang bei manueller Betätigung einer Taste

### Artikel 3 (2) b) **Die Angabe, ob das vernetzte Produkt in der Lage ist, Daten kontinuierlich und in Echtzeit zu generieren.**

Das Produkt generiert die Daten kontinuierlich in Echtzeit beziehungsweise bei manueller Betätigung einer Taste

### Artikel 3 (2) c) **Die Angabe, ob das vernetzte Produkt in der Lage ist, Daten auf einem Gerät oder einem entfernten Server zu speichern, gegebenenfalls einschließlich der vorgesehenen Speicherdauer.**

Das Produkt speichert selbst keine Daten und kann keine Daten auf anderen Geräten speichern. Ausnahme: Produkte mit Anwesenheitssimulation können Schaltzyklen mit zeitlichem Ablauf speichern

## Artikel 3 (2) d)

**Die Angabe, wie der Nutzer auf die Daten zugreifen, sie abrufen oder gegebenenfalls löschen kann, einschließlich der technischen Mittel hierfür sowie die betreffenden Nutzungsbedingungen und die betreffende Dienstqualität.**

Ein Zugriff auf die Daten im Produkt ist nicht möglich. Die Datenausgabe auf den KNX-Bus kann mitgelesen werden. Dazu ist zum Beispiel die ETS (Engineering Tool Software) der KNX Association mit einem KNX-Interface erforderlich, das EN 50090 kompatibel ist.

## FR: Informations destinées à l'utilisateur

ESYLUX développe, fabrique et distribue des solutions intelligentes d'automatisation et d'éclairage visant à améliorer la qualité de vie et l'efficacité énergétique dans les immeubles de bureaux, les établissements d'enseignement et les établissements de santé.

Conformément à l'article 3, paragraphe 2, de la loi européenne sur les données, nous fournissons par la présente des informations à l'utilisateur. Ce document s'applique au groupe de produits suivant : Détecteurs de mouvement et de présence KNX.

<b>Article Number</b>	<b>Name</b>
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK

EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH
EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK
EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

**RÈGLEMENT (UE) 2023/2854 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL  
du 13 décembre 2023**

- Article 3 (2) a) le type, le format et le volume estimé des données que le produit connecté peut générer**
- Type Présence d'une personne détectée par un mouvement dans la zone de détection du capteur PIR intégré.
  - Format DALI conformément à EN IEC 62386-101
  - Volume à chaque mouvement détecté
  
  - Type Luminosité dans la pièce
  - Format Interne à l'appareil, traitée exclusivement en interne
- Article 3 (2) b) si le produit peut générer des données en continu et en temps réel**  
Le produit mesure les données en continu et en temps réel.
- Article 3 (2) c) si le produit peut stocker des données localement ou sur un serveur distant, et, le cas échéant, la durée de conservation prévue**  
Le produit ne stocke aucune donnée et ne peut en stocker sur aucun autre appareil.
- Article 3 (2) d) comment l'utilisateur peut accéder, récupérer ou supprimer ces données, les moyens techniques pour le faire, ainsi que les conditions d'utilisation et la qualité de service**  
Un accès direct aux données dans le produit n'est pas possible. La sortie de données sur le bus DALI peut être lue via une application compatible EN IEC 62386-101.

## IT: Informazioni per l'utente

ESYLUX è sviluppatore, produttore e distributore di soluzioni intelligenti di automazione e illuminazione per una maggiore qualità della vita e un'efficienza energetica superiore negli edifici per uffici, negli istituti di formazione e nelle strutture sanitarie.

In conformità all'articolo 3 (2) del Data Act dell'UE, mettiamo qui a disposizione dell'utente le informazioni richieste.

Questo documento è applicabile al gruppo di prodotti: Rilevatori di movimento e presenza KNX.

Article Number	Name
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH

EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK
EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

**REGOLAMENTO (UE) 2023/2854 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO  
del 13 dicembre 2023**

- Articolo 3 (2) a) il tipo, il formato e il volume stimato dei dati che il prodotto connesso è in grado di generare;**
- Tipo Presenza di una persona rilevata da un movimento nell'area di rilevamento del sensore PIR integrato
  - Formato DALI conforme alla norma EN IEC 62386-101
  - Volume a ogni movimento rilevato
  
  - Tipo Luminosità nell'ambiente
  - Formato Interno al dispositivo, elaborato esclusivamente in locale
- Articolo 3 (2) b) se il prodotto è in grado di generare dati in modo continuo e in tempo reale;**  
Il prodotto misura i dati in modo continuo e in tempo reale.
- Articolo 3 (2) c) se il prodotto è in grado di memorizzare dati localmente o su un server remoto e, se del caso, la durata prevista della conservazione;**  
Il prodotto non memorizza alcun dato e non può memorizzare dati su altri dispositivi.
- Articolo 3 (2) d) in che modo l'utente può accedere a tali dati, recuperarli o, se del caso, cancellarli, i mezzi tecnici per farlo, nonché le condizioni d'uso e la qualità del servizio.**  
Non è possibile accedere direttamente ai dati nel prodotto. L'uscita dei dati sul bus DALI può essere monitorata. A tal fine è necessaria un'app di monitoraggio del bus DALI con interfaccia DALI compatibile con la norma EN IEC 62386-101.

**NL: Informatie voor de gebruiker**

ESYLUX is ontwikkelaar, fabrikant en distributeur van intelligente automatiserings- en verlichtingsoplossingen voor meer levenskwaliteit en energie-efficiëntie in kantoorgebouwen, onderwijsinstellingen en zorgfaciliteiten.

Overeenkomstig EU Data Act artikel 3 (2) stellen wij hierbij informatie ter beschikking aan de gebruiker. Dit document is van toepassing op de productgroep: KNX bewegings- en aanwezigheidsmelders.

<b>Article Number</b>	<b>Name</b>
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH
EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK

EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

**VERORDENING (EU) 2023/2854 VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD  
van 13 december 2023**

- Artikel 3 (2) a)      het type, het formaat en het geraamde volume van de gegevens die het verbonden product kan genereren;**
- Type           Aanwezigheid van een persoon, gedetecteerd door beweging binnen het detectiebereik van de geïntegreerde PIR-sensor.
  - Formaat       DALI overeenkomstig EN IEC 62386-101
  - Volume       bij elke gedetecteerde beweging
  
  - Type           Lichtsterkte in de ruimte
  - Formaat       Intern in het apparaat, uitsluitend intern verwerkt
- Artikel 3 (2) b)      of het verbonden product gegevens continu en in real-time kan genereren;**  
Het product meet de gegevens continu en in real-time.
- Artikel 3 (2) c)      of het verbonden product gegevens lokaal of op een externe server kan opslaan en, in voorkomend geval, de beoogde bewaartermijn;**  
Het product slaat zelf geen gegevens op en kan geen gegevens op andere apparaten opslaan.
- Artikel 3 (2) d)      hoe de gebruiker toegang kan krijgen tot de gegevens, deze kan opvragen of, in voorkomend geval, wissen, de technische middelen om dit te doen, alsook de gebruiksvoorwaarden en de kwaliteit van de dienst.**  
Directe toegang tot de gegevens in het product is niet mogelijk. De gegevensuitvoer op de DALI-bus kan worden uitgelezen. Hiervoor is een DALI-busmonitor-app met DALI-interface vereist die compatibel is met EN IEC 62386-101.

**PL: Informacje dla użytkownika**

ESYLUX jest deweloperem, producentem i podmiotem wprowadzającym na rynek inteligentne rozwiązania automatyki i oświetlenia, które zwiększają komfort życia oraz efektywność energetyczną w budynkach biurowych, placówkach edukacyjnych i obiektach opieki zdrowotnej.

Zgodnie z artykułem 3 (2) unijnego Data Act udostępniamy użytkownikowi niniejsze informacje.

Dokument ten ma zastosowanie do grupy produktów: Czujniki ruchu i obecności KNX

<b>Article Number</b>	<b>Name</b>
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH

EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK
EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

**ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2023/2854 z  
dnia 13 grudnia 2023**

- Artykuł 3 (2) a)**      **rodzaj, format i szacunkowa objętość danych, które może generować produkt połączony;**
- Rodzaj              Obecność osoby wykryta na podstawie ruchu w obszarze detekcji zintegrowanego czujnika PIR.
  - Format              DALI zgodnie z EN IEC 62386-101
  - Zakres              przy każdym wykrytym ruchu
- 
- Rodzaj              Natężenie oświetlenia w pomieszczeniu
  - Format              Dane wewnętrzne urządzenia, przetwarzane wyłącznie lokalnie
- Artykuł 3 (2) b)**      **czy produkt połączony jest w stanie generować dane w sposób ciągły i w czasie rzeczywistym;**  
Produkt mierzy dane w sposób ciągły i w czasie rzeczywistym.
- Artykuł 3 (2) c)**      **czy produkt połączony jest w stanie przechowywać dane lokalnie lub na serwerze zdalnym, a w stosownych przypadkach — przewidywany okres ich przechowywania;**  
Produkt sam w sobie nie zapisuje żadnych danych i nie może przechowywać danych na innych urządzeniach.
- Artykuł 3 (2) d)**      **w jaki sposób użytkownik może uzyskać dostęp do danych, pobrać je lub – w stosownych przypadkach – usunąć, w tym środki techniczne umożliwiające to, a także warunki użytkowania i jakość usług.**  
Bezpośredni dostęp do danych w produkcie nie jest możliwy. Wyjście danych na magistralę DALI można odczytywać. Wymagana jest do tego aplikacja do monitorowania magistrali DALI z interfejsem DALI zgodnym z EN IEC 62386-101.

## ES: Información para el usuario

ESYLUX es desarrollador, fabricante y proveedor de soluciones inteligentes de automatización e iluminación para mejorar la calidad de vida y la eficiencia energética en edificios de oficinas, centros educativos y establecimientos sanitarios.

De acuerdo con el artículo 3 (2) del Data Act de la UE, ponemos a disposición del usuario la siguiente información. Este documento es aplicable al grupo de productos: Detectores de movimiento y presencia KNX.

Article Number	Name
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH

EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK
EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

## REGLAMENTO (UE) 2023/2854 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO de 13 de diciembre de 2023

- Artículo 3 (2) a)** **el tipo, el formato y el volumen estimado de los datos que el producto conectado puede generar;**
- Tipo Presencia de una persona detectada por movimiento dentro del área de detección del sensor PIR integrado.
  - Formato DALI de conformidad con EN IEC 62386-101
  - Volumen con cada movimiento detectado
  
  - Tipo Iluminación en la estancia
  - Formato En el propio dispositivo, procesado exclusivamente de forma interna
- Artículo 3 (2) b)** **si el producto conectado es capaz de generar datos de forma continua y en tiempo real;**  
El producto mide los datos de forma continua y en tiempo real..
- Artículo 3 (2) c)** **si el producto conectado es capaz de almacenar datos localmente o en un servidor remoto, e, cuando proceda, la duración prevista de su conservación;**  
El producto no almacena ningún dato y no puede almacenar datos en otros dispositivos.
- Artículo 3 (2) d)** **cómo puede el usuario acceder a los datos, recuperarlos o, en su caso, suprimirlos, incluidos los medios técnicos para hacerlo, así como las condiciones de uso y la calidad del servicio.**  
No es posible acceder directamente a los datos en el producto. La salida de datos al bus DALI puede leerse. Para ello se necesita una aplicación de monitorización del bus DALI con interfaz DALI compatible con EN IEC 62386-101.

**PT: Informações para o utilizador**

A ESYLUX é desenvolvedora, fabricante e distribuidora de soluções inteligentes de automação e iluminação para maior qualidade de vida e eficiência energética em edifícios de escritórios, instituições de ensino e instalações de saúde.

De acordo com o artigo 3 (2) do Data Act da UE, disponibilizamos aqui as informações ao utilizador. Este documento é aplicável ao grupo de produtos: Detetores de movimento e presença KNX.

<b>Article Number</b>	<b>Name</b>
EB10430442	PD 360/8 KNX BASIC
EB10431746	PD 360/8 BASIC FM KNX
ED10429002	LS FLAT mini KNX
EM10015472	RC 230 KNX
EM10015489	RC 230 KNX BK
EP10423222	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE FM KNX
EP10423239	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE FM KNX
EP10426131	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX WH
EP10426148	PD-C 360i/8 mini LAMELLA KNX BK
EP10426155	PD-C 360i/8 mini KNX
EP10426162	PD-C 360i/12 mini KNX
EP10426209	PD-C 360i/8 mini KNX BK
EP10426445	PD-C 180i KNX
EP10426452	PD-C 180i KNX ECO
EP10427206	PD-ATMO 360i/8 A KNX
EP10427213	PD-ATMO 360i/8 T KNX
EP10427404	PD-C 360i/8 KNX UP
EP10427428	PD-C 360i/24 KNX UP
EP10427435	PD-C 360i/24 KNX ECO UP
EP10427534	PD-C 360i/8 KNX UP BK
EP10427664	PD-ATMO 360i/8 O AUX 30V KNX
EP10427671	PD-C 360i/24 KNX UP BK
EP10427794	PD-C 360i/32 KNX
EP10428685	PD-FLAT 360i/8 LARGE ROUND WHITE KNX
EP10428821	PD-C 360i/8 FM KNX UP
EP10428838	PD-C 360i/24 FM KNX UP
EP10429057	PD-C 360i/10 mini DT KNXs WH
EP10429064	PD-C 360i/10 mini DT KNXs BK
EP10451706	PD-FLAT 360i/8 ROUND WHITE KNX
EP10451713	PD-FLAT 360i/8 SQUARE WHITE KNX
EP10451768	PD-FLAT 360i/8 ROUND BLACK KNX
EP10451775	PD-FLAT 360i/8 SQUARE BLACK KNX
EP10451805	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND FM WH
EP10451812	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND FM WH
EP10451829	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs LARGE ROUND WH
EP10451836	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND WH
EP10451843	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE WH
EP10451850	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs ROUND BK
EP10451867	PD-FLAT 360i/10 DT KNXs SQUARE BK
EP10460036	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE WH
EP10460043	PD-C 180i/16 KNX FEL SF SDUE BK
EP10460050	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE WH
EP10460067	PD-C 180i/16 KNX FEL SF EDUE BK

EP10460074	PD-C 180i/16 KNX Touch FEL SF EDUE WH
EP10460098	PD-C 180i KNX FEL NUP NAP NCO IP55 WH
EP10460104	PD-C 180i/16 Touch KNX

**REGULAMENTO (UE) 2023/2854 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO  
de 13 de dezembro de 2023**

- Artigo 3.º (2) a)** o tipo, o formato e o volume estimado dos dados que o produto conectado é capaz de gerar;
- Tipo Presença de uma pessoa detetada por movimento na zona de deteção do sensor PIR integrado.
  - Formato DALI em conformidade com a EN IEC 62386-101
  - Volume a cada movimento detetado
  
  - Tipo Nível de luminosidade no ambiente
  - Formato Interno ao dispositivo, processado exclusivamente internamente
- Artigo 3.º (2) b)** se o produto conectado é capaz de gerar dados de forma contínua e em tempo real;  
O produto mede os dados de forma contínua e em tempo real.
- Artigo 3.º (2) c)** se o produto conectado é capaz de armazenar dados localmente ou num servidor remoto e, se for o caso, a duração prevista da conservação;  
O produto não armazena quaisquer dados e não pode armazenar dados noutros dispositivos.
- Artigo 3.º (2) d)** como o utilizador pode aceder aos dados, recuperá-los ou, se aplicável, apagá-los, incluindo os meios técnicos para o fazer, bem como as condições de utilização e a qualidade do serviço.  
Não é possível aceder diretamente aos dados no produto. A saída de dados no barramento DALI pode ser lida. Para tal, é necessária uma aplicação de monitorização do barramento DALI com interface DALI compatível com a EN IEC 62386-101.

11.02.2026



i.V. Olaf Riebenstein

Technical Compliance Officer